

MINISTERIO DE SALUD
República de El Salvador, C. A.



VERSIÓN PÚBLICA

“Este documento es una versión pública, en el cual únicamente se ha omitido la información que la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), define como confidencial entre ello los datos personales de las personas naturales firmantes”. (Artículos 24 y 30 de la LAIP y artículo 6 del lineamiento No. 1 para la publicación de la información oficiosa)

“También se ha incorporado al documento la página escaneada con las firmas y sellos de las personas naturales firmantes para la legalidad del documento”

Nosotros, **RAMÓN ANTONIO ABREGO GONZÁLEZ**, de sesenta y dos años de edad, Doctor en Medicina, del domicilio de Santa Tecla, con Documento Único de Identidad número -----, con Número de Identificación Tributaria ----- actuando en nombre y en Representación Legal, como Director Médico Hospital Regional y Departamental, del Hospital Nacional "San Juan de Dios" de Santa Ana, con número de Identificación Tributaria -----; personería que acredito con Ley de Salarios 2019 y en el cual se me ha contratado como Director Médico Hospital Regional y Departamental y que en el transcurso de este documento me denominaré "**EL HOSPITAL**" y **GUILLERMO EDGARDO VILLALTA RIVAS**, mayor de edad, Ing. Industrial, del domicilio de Nuevo Cuscatlán, Departamento de la Libertad con Documento Único de Identidad ----- , y Número de Identificación Tributaria -----, actuando en calidad de Representante Legal de la Sociedad "**NIPRO MEDICAL CORPORATION SUCURSAL EL SALVADOR**", del domicilio del Estado de Florida, Estados Unidos de América, con Sucursal en El Salvador; con Número de Identificación Tributaria -----.

Personería que acredito con: **a)** Fotocopia Certificada del Testimonio de Poder General Mercantil Administrativo, otorgada en la ciudad de San Salvador, a las diez horas treinta y cinco minutos del día cinco de Abril del dos mil dos, ante los oficios del Notario Mario Cárcamo Rivera, inscrita en el Registro de Comercio al número TREINTA Y TRES del libro OCHOCIENTOS SESENTA Y CUATRO del Registro de otros Contratos Mercantiles; por lo tanto está debidamente facultado para otorgar y firmar este contrato. La existencia legal de la sociedad se comprueba con: **a)** Documento Inscrito en el Departamento de Documentos Mercantiles del Registro de Comercio, al número: TREINTA Y NUEVE del libro MIL SEISCIENTOS NOVENTA Y CUATRO, en el que consta: Que Nipro Medical Corporation, es una Sociedad Anónima constituida conforme a las leyes del Estado de la Florida, Estados Unidos de América, e inscrita en el Estado de la Florida el día cuatro de Diciembre de mil novecientos noventa y cinco, con el número de Registro nueve cinco cero cero cero nueve uno nueve uno cuatro; que el Domicilio de la Sociedad es el Estado de Florida, Estados Unidos de América, que es de plazo indefinido. Que la Sociedad solicito en el Registro de Comercio ser inscrita y al efecto, el Registro de Comercio del País la Inscribió el día dieciocho del Marzo del año dos mil dos, y por lo tanto

está facultada para desarrollar sus actividades en el País. Y que en el transcurso de este contrato se denominará **“LA CONTRATISTA”**, Convenimos en celebrar el presente contrato de suministro de **“INSUMOS MEDICOS E INSUMOS PARA UNIDAD DIALITICA Y MATERIAL PARA RADIOLOGIA”** para el año dos mil diecinueve, conforme a las cláusulas siguientes: PRIMERA.- OBJETO DEL CONTRATO: **“LA CONTRATISTA”** se compromete a suministrar hasta las cantidades y montos siguientes:

No. de Renglón	CODIGO	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD	UNIDAD DE MEDIDA	PRECIO UNITARIO	PRECIO TOTAL
27	10500040	MICRONEBULIZADOR CON MASCARILLA PARA ADULTO Y TUBO DE EXTENSION DE 7 PIES, EMPAQUE INDIVIDUAL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: CHINA	1,200	C/U	\$0.61	\$732.00
28	10500045	MICRONEBULIZADOR CON MASCARILLA PEDIATRICA Y TUBO DE EXTENSION DE 7 PIES, EMPAQUE INDIVIDUAL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: CHINA	600	C/U	\$0.61	\$366.00
35	10600120	DESCARTABLE PARA SUERO SIN AGUJA, CON VENTANA, DE 2.5 YARDAS LUER SLIP CON O SIN ROSCA MOVIL, ADAPTADOR EN "Y", 20GOT/ml EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL Marca: NIPRO Origen: CHINA	200,000	C/U	\$0.13	\$26,000.00
39	10600235	GORRO DESCARTABLE PARA CIRUJANO Marca: NIPRO Origen: CHINA	30,000	C/U	\$0.02	\$600.00
40	10600240	GORRO DESCARTABLE PARA ENFERMERA Marca: NIPRO Origen: CHINA	30,000	C/U	\$0.01	\$300.00
51	10601005	AGUJAS DESCARTABLES 18 x 1½", EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA	24,000	C/U	\$0.02	\$480.00
52	10601020	AGUJAS DESCARTABLES 21 x 1 1/2", EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA	24,000	C/U	\$0.02	\$480.00
53	10601057	AGUJA 25G x 1", EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA	900	C/U	\$0.02	\$18.00
57	10601125	AGUJA DE PUNCIÓN	1,200	C/U	\$1.25	\$1,500.00

		LUMBAR 22 x 3½", EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA/TAILANDIA				
60	10601155	AGUJA DE PUNCION LUMBAR 25 x 3½", EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA/TAILANDIA	600	C/U	\$1.25	\$750.00
61	10602010	JERINGA 3 mL. CON ADAPTADOR LUER LOCK, AGUJA 22 X 1 ½", DESCARTABLE, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL. Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA/INDONESIA	90,000	C/U	\$0.03	\$2,700.00
62	10602040	JERINGA 5ml, CON ADAPTADOR LUER LOCK, AGUJA 22 x 1 1/2", DESCARTABLE, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA/INDONESIA	150,000	C/U	\$0.03	\$4,500.00
63	10602050	JERINGA 10ml, CON ADAPTADOR LUER LOCK, AGUJA 22 x 1 1/2", DESCARTABLE, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA/INDONESIA	240,000	C/U	\$0.04	\$9,600.00
64	10602065	JERINGA 20ml, CON ADAPTADOR LUER LOCK, SIN AGUJA, DESCARTABLE, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA/INDONESIA	9,000	C/U	\$0.06	\$540.00
67	10602075	JERINGA (50-60)ml CON ADAPTADOR LUER LOCK, SIN AGUJA DESCARTABLE, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA/INDONESIA	1,800	C/U	\$0.14	\$252.00
69	10602090	JERINGA DE GUYON 60ml, DESCARTABLE, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA/INDONESIA	5,000	C/U	\$0.14	\$700.00
70	10602095	JERINGA 1ml, CON AGUJA INTEGRADA 26 A 29 x 1/2", DESCARTABLE, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, GRADUADA 0-100 UNIDADES Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA/INDONESIA	60,000	C/U	\$0.04	\$2,400.00
71	10602120	JERINGA PARA BCG Y TUBERCULINA 1ml, CON AGUJA 25-27 x 5/8", DESCARTABLE, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉRIL Marca: NIPRO Origen: JAPON/CHINA/INDONESIA	16,500	C/U	\$0.03	\$495.00
76	10604005	CANULA NASAL PARA ADMINISTRACION DE OXIGENO, TAMAÑO ADULTO, CON TUBO EXTENSION DE (2-2.5) m, EMPAQUE INDIVIDUAL, DESCARTABLE	450	C/U	\$0.21	\$94.50

		BLE Marca: NIPRO Origen: CHINA				
87	10605165	CATETER INTRAVENOSO No. 18 x 1 1/4 - 1/2", EMPAQUE INDIVIDUAL, ESTERIL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: JAPON/BRASIL	16,500	C/U	\$0.14	\$2,310.00
88	10605180	CATETER INTRAVENOSO No. 20 x 1 1/4", EMPAQUE INDIVIDUAL, ESTERIL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: JAPON/BRASIL	6,000	C/U	\$0.14	\$840.00
90	10605190	CATETER INTRAVENOSO No. 22 X 1", EMPAQUE INDIVIDUAL, ESTERIL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: JAPON/BRASIL	16,500	C/U	\$0.14	\$2,310.00
91	10605200	CATETER INTRAVENOSO No. 24 x 3/4", EMPAQUE INDIVIDUAL, ESTERIL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: JAPON/BRASIL	16,500	C/U	\$0.14	\$2,310.00
110	10606010	GUANTES QUIRURGICOS DE LATEX No. 6 1/2, ESTERIL DESCARTABLE, PAR Marca: NIPRO Origen: MALASIA	8,000 (50%)	C/U	\$0.13	\$1,040.00
111	10606015	GUANTES QUIRURGICOS de látex N° 7, ESTERIL, DESCARTABLE, PAR Marca: NIPRO Origen: MALASIA	12,000 (50%)	C/U	\$0.13	\$1,560.00
112	10606020	GUANTES QUIRURGICOS DE LATEX No. 7 1/2, ESTERIL DESCARTABLE, PAR Marca: NIPRO Origen: MALASIA	12,000 (50%)	C/U	\$0.13	\$1,560.00
113	10606025	GUANTES QUIRURGICOS de látex N° 8 , estéril descartable, par Marca: NIPRO Origen: MALASIA	15,000	C/U	\$0.13	\$1,950.00
115	10606035	GUANTES DE LATEX PARA EXAMEN TALLA "L" DESCARTABLE, CAJA DISPENSADORA DE 100 UNIDADES.	4,800	C/U	\$2.80	\$13,440.00

		Marca: NIPRO Origen: MALASIA				
116	10606040	GUANTE DE LATEX PARA EXAMEN, TALLA "M", DESCARTABLE ,CAJA DIS- PENSADORA DE 100 UNIDADES. Marca: NIPRO Origen: MALASIA	10,000	C/U	\$2.70	\$27,000.00
117	10606045	GUANTE DE LATEX PARA EXAMEN, TALLA "S", DESCARTABLE ,CAJA DIS- PENSADORA DE 100 UNIDADES. Marca: NIPRO Origen: MALASIA	800	C/U	\$2.80	\$2,240.00
121	10608045	MASCARILLA QUIRURGICA RECTAN- GULAR DOBLE FORRO, DE AMARRAR, CON SOPORTE NASAL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: CHINA	80,000	C/U	\$0.01	\$800.00
136	10610185	SONDA PARA DRENAJE URINARIO,DE LATEX,CON BALON 5-15ML, 2V CON VALVULA PARA JERINGA TIPO LUER LOCK, CALIBRE 22Fr, TIPO FOLEY, EM- PAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DES- CARTABLE Marca: NIPRO Origen: CHINA	45	C/U	\$0.41	\$18.45
137	10610205	SONDA PARA DRENAJE URINARIO, DE LATEX, CON BALON 15-30ML, 2V CON VALVULA PARA JERINGA TIPO LUER LOCK, CALIBRE 20Fr, TIPO FOLEY, EM- PAQUE INDIVIDUAL ESTERIL, DES- CARTABLE Marca: NIPRO Origen: CHINA	75	C/U	\$0.44	\$33.00
177	10703020	GASA QUIRURGICA PREDOBLADA TIPO V, CALIDAD USP, 100 YARDAS x 36", ANCHO (TRAMA 16-20 URDIM- BRE20-24 PESO 22.5-28.8g/m2) Marca: NIPRO Origen: CHINA	1,200	C/U	\$15.45	\$18,540.00
238	11200020	AGUJA PARA FISTULA ARTERIOVENO- SA PARA HEMODIALISIS 14-16 X 3.2cm Marca: NIPRO Origen: JAPON/TAILANDIA/INDONESIA	5,000	C/U	\$2.25	\$11,250.00
239	11200095	LINEA ARTERIOVENOSA PARA HEMO- DIALISIS, CON SEGMENTO DE BOMBA DE 8mm, EMPAQUE INDIVIDUAL ESTÉ- RIL Marca: NIPRO Origen: JAPON/TAILANDIA/INDONESIA	12,119	C/U	\$9.70	\$117,554.30

246	11200194	Catéter doble lumen para Hemodiálisis con conector curvo 12Fr x (15-20)cm, empaque Individual estéril Marca: NIPRO Origen: USA/JAPON	90	C/U	\$25.00	\$2,250.00
248	11203035	DIALIZADOR DE FIBRA HUECA A BASE DE DI O TRIACETATO DE CELULO-SA, POLISINTANO O POLI-SULFONA, PARA HEMODIA-LISIS COEFICIENTE DE UL-TRAFILTRACION 1.3, EMPA-QUE INDIVIDUAL ESTERIL, DESCARTABLE Marca: NIPRO Origen: JAPON/INDIA	8,000	C/U	\$26.00	\$208,000.00

TOTAL..... \$467,513.25

CLAUSULA SEGUNDA.- DOCUMENTOS CONTRACTUALES: Forman parte integrante del presente contrato y se tienen por incorporados al mismo con plena aplicación en todo lo que no se oponga al presente contrato, los siguientes documentos: A) Las bases de Licitación Pública LP No.07/2019; B) La oferta técnica y económica con toda la documentación presentada por La Contratista; C) La resolución de Adjudicación; D) Las Adendas y/o Aclaraciones que resultaron en la Licitación y E) Las garantías de **CUMPLIMIENTO DE CONTRATO y GARANTIA DE BUEN SERVICIO, FUNCIONAMIENTO Y CALIDAD DE LOS BIENES**, que La Contratista está en la obligación de presentarlas tal y como lo estipula la cláusula novena de éste contrato. En caso de discrepancia entre dichos documentos prevalecerá el contrato. **CLAUSULA TERCERA.- PLAZO DEL CONTRATO:** El plazo del presente contrato será para el año dos mil diecinueve, el cual podrá prorrogarse por un periodo menor o igual: “LA CONTRATISTA” se obliga a entregar a EL HOSPITAL, el Suministro de INSUMOS MEDICOS E INSUMOS PARA UNIDAD DIALITICA Y MATERIAL PARA RADIOLOGIA, antes relacionado, el cual deberá entregar en días y horas hábiles en el Almacén del Hospital Nacional San Juan de Dios de Santa Ana, entre los días: del primero

al veinticinco de cada mes por motivo de cierre, y conforme se detalla a continuación:

PLAZO DE ENTREGA: EL PLAZO DEL SUMINISTRO SERÁ DEL 100% EN QUINCE DÍAS HABILES LOS CUALES COMIENZAN AL CONTAR CINCO DIAS HABILES DESPUES DE HABERSE DISTRIBUIDO EL CONTRATO. ESTO CON EL FIN QUE EL ALMACEN PUEDA INCORPORAR TODOS LOS CONTRATOS AL SINAB. LOS PRODUCTOS TRAERAN SU VIÑETA CON LAS INDICACIONES DE FECHA DE VENCIMIENTO. Y LOS QUE SE PUEDEN DILUIR TRAERAN SU TABLA DE PROCEDIMIENTOS, Obligándose a cumplir con las condiciones establecidas en los documentos contractuales referidos en la cláusula segunda y a las demás del presente contrato. Los cuales se contarán a partir de la distribución del presente contrato.

CLAUSULA CUARTA.- MONTO DEL CONTRATO: “EL HOSPITAL”, pagara a “LA CONTRATISTA” hasta un monto de **CUATROCIENTOS SESENTA Y SIETE MIL QUINIENTOS TRECE DOLARES CON VEINTICINCO CENTAVOS DE DÓLAR (\$467,513.25).**

CLAUSULA QUINTA.- FORMA DE PAGO: El pago del suministro se realizará en un periodo de treinta (30) a sesenta (60) días posteriores a la presentación del comprobante de cobro, en la Unidad Financiera Institucional del Hospital, y se facturará por cada entrega; debiendo de elaborar las facturas en septuplicado con los datos siguientes: *Número de Contrato, Código, Descripción según código, Número de Licitación, Número de Resolución y Número de Renglón,* y a la vez deberá reflejar la retención del 1% del IVA del monto total de cada factura, a nombre de **TESORERIA HOSPITAL NACIONAL “SAN JUAN DE DIOS” DE SANTA ANA, FONDO GENERAL, DEBIENDO ENTREGAR UNA COPIA A LA UACI INMEDIATAMENTE CUANDO SE REALICE EL TRAMITE EN EL ALMACEN.**

CLAUSULA SEXTA.- INCUMPLIMIENTOS Y SANCIONES. En caso de incumplimiento del presente contrato por parte de “LA CONTRATISTA” se somete a lo preceptuado en los Artículos treinta y seis y ochenta y cinco de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, es decir, a la efectividad de la Garantía o a las multas por las moras en que incurrieren; el incumplimiento o deficiencia total o parcial, durante el período fijado, dará lugar a la terminación del contrato. LA CONTRATISTA expresamente se somete a las sanciones que emanaren de la Ley o del presente contrato, las que serán impuestas por el Hospital, a cuya competencia se somete a efecto de la imposición de multas y/o sanciones.

CLAUSULA SEPTIMA.- OBLIGACIONES DE “LA CONTRATISTA”: La Contratista

queda sujeta al pago de los impuestos fijados con base a las leyes vigentes de la República de El Salvador, que fueren aplicables; al formalizar el presente contrato deberá estar solvente del pago de los impuestos fiscales cuyos comprobantes se anexan a este contrato.

CLAUSULA OCTAVA.- COMPROMISOS DE FONDOS: "El Hospital" para cubrir el importe del presente contrato lo hará en base a la programación de la ejecución presupuestaria aprobada para el año dos mil diecinueve, conforme a la cifra presupuestaria número: 2019-3206-3-0201-0202-21-1, lo cual queda incorporado al presente contrato.

CLAUSULA NOVENA.- GARANTIAS EXIGIDAS: "LA CONTRATISTA" presentará a nombre del Hospital Nacional San Juan de Dios de Santa Ana, las garantías siguientes:

GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO en original y tres copias, en un plazo de diez (10) días hábiles, después de firmado el Contrato, por el doce por ciento (12%) del valor total del contrato, y deberá estar vigente hasta el último día del mes de Febrero del año dos mil veinte. Dicha garantía deberá presentarse en original y tres copias en la U.A.C.I. del Hospital, Para tal efecto se aceptarán como garantía, Fianza emitida por institución bancaria, compañía aseguradora o afianzadora, debidamente legalizada por la Superintendencia del Sistema Financiero de El Salvador. En caso de incumplimiento del contrato, el Hospital hará efectiva dicha garantía, de acuerdo a los siguientes casos: a) Incumplimiento injustificado del plazo contractual. b) Cuando el (la) contratista no cumpla con lo establecido en las presentes Bases de Licitación. c) Cuando el (la) contratista no cumpla con las penalizaciones establecidas en el contrato por incumplimiento del suministro ofrecido. d) En cualquier otro caso que exista incumplimiento por parte de el (la) contratista.

GARANTIA DE BUEN SERVICIO, FUNCIONAMIENTO Y CALIDAD DE LOS BIENES:

La contratista garantizará la buena calidad del producto entregado para lo cual presentará una garantía de Buen Servicio, Funcionamiento y Calidad de Los Bienes por el diez por ciento (10%) del valor total del suministro contratado, en dólares de los Estados Unidos de América, y deberá presentarse en la UACI del Hospital, dentro de los cinco días hábiles posteriores a la fecha que el producto se ha recibido en su totalidad y ha entera satisfacción de acuerdo al acta de recepción que para tal efecto debe elaborarse en el Almacén del Hospital o por los funcionarios asignado en el contrato donde se hará la recepción del suministro y estará vigente durante el plazo de un año. **CLAUSULA**

DECIMA.- TERMINACION Y CADUCIDAD: Además de las causas de caducidad establecidas en el artículo noventa y cuatro de La LACAP y en otras leyes vigentes, serán también causal de terminación o caducidad las establecidas en el artículo noventa y cinco de

La LACAP; las Partes contratantes podrán dar por terminado bilateralmente la relación jurídica que emana del presente contrato, debiendo en tal caso emitirse la Resolución correspondiente y otorgarse el instrumento de resciliación en un plazo no mayor de ocho (8) días hábiles de notificada tal Resolución. Asimismo, otras causas por las cuales el contrato podrá darse por terminado son las siguientes: (a) A solicitud de una de las Partes, por casos fortuitos o de fuerza mayor debidamente justificado y aceptado por la otra; (b) por modificación de las obligaciones contractuales impuestas por El Hospital cuando implique una variación sustancial de las mismas; (c) además, el Hospital se reserva el derecho de dar por terminado el contrato sin responsabilidad de su parte, a iniciativa propia por las causas establecidas en las Leyes de El Salvador, y especialmente en los siguientes casos: (1) Si "La contratista" incumpliere cualquier obligación proveniente del presente contrato; (2) Si se comprueba que ha cometido fraude para la obtención del presente contrato y (3) Deficiencia en la entrega del suministro contratado; y d) si la terminación del contrato fuese por cualquiera de los casos anteriores, el Hospital notificará a "La Contratista" con quince (15) días de anticipación sobre la caducidad del contrato e impondrá la multa correspondiente hasta el día de la notificación de la Caducidad del Contrato y hará efectivas las garantías correspondientes. **CLAUSULA DECIMA PRIMERA.- RESPONSABILIDAD DE LA CONTRATISTA:** La contratista dará cumplimiento a las Normas para la Adquisición de los suministros contratados, establecidos en las bases de Licitación, además garantiza que entregará los Insumos Médicos e Insumos para Unidad Dialítica de la misma calidad ofertada. **CLAUSULA DECIMA SEGUNDA.- SOLUCION DE CONFLICTOS.** Para efectos del contrato, toda controversia que surgiere entre "El Hospital" y "La Contratista", será sometida: a) **ARREGLO DIRECTO.** Las partes contratantes procurarán solucionar las diferencias a través de sus representantes y delegados especialmente acreditados, dejando constancia escrita en acta de los puntos controvertidos y de las soluciones en su caso. b) **ARBITRAJE.** Después de haberse intentado el arreglo directo sin solución a algunas diferencias se podrá recurrir al arbitraje de acuerdo al Código de Comercio y a la Ley de Procedimientos Mercantiles de El Salvador, todo ello mientras el contrato se encuentre vigente, concluido el arbitraje, los árbitros serán remunerados por ambas partes a prorrata. **CLAUSULA DECIMA TERCERA.- JURISDICCION Y LEGISLACION APLICABLE:** Para los efectos jurisdiccionales de este contrato, las partes se someten a la legislación vigente de la República de El Salvador, cuya aplicación se realizará de conformidad con lo establecido en el Artículo cinco de la LACAP; asimismo, señalan como

domicilio especial el de esta ciudad a la competencia de cuyos tribunales se someten; "La Contratista", renuncia al derecho de apelar del decreto de embargo, sentencia de remate y de cualquier otra providencia alzable en el juicio que se le promoviere; será depositario de los bienes que se le embargaren la persona que el Hospital designe a quien releva de la obligación de rendir fianza y cuentas, comprometiéndose a pagar los gastos ocasionados, inclusive los personales, aunque no hubiere condenación en costa. **CLAUSULA DECIMA CUARTA.- EJECUCIÓN DEL CONTRATO: ADMINISTRACION Y SUPERVISION DEL CONTRATO:** El Hospital Nacional "San Juan de Dios" de Santa Ana delegará El monitoreo de la ejecución del contrato estará bajo la responsabilidad de los funcionarios o empleados que designen mediante resolución, y tendrá las facultades que señala la LACAP, el RELACAP y demás instrumentos para la Administración del contrato; a efecto de verificar la buena marcha y el cumplimiento de las obligaciones contractuales, debiendo de informar por escrito ante la UACI y la Dirección del HOSPITAL de cualquier anomalía que se suscite. **CLAUSULA DECIMA QUINTA.- CESION:** Queda expresamente prohibido a "La Contratista" traspasar o ceder a cualquier título los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. La transgresión de esta disposición dará lugar a la caducidad del contrato. **CLAUSULA DECIMA SEXTA.- CASO FORTUITO Y FUERZA MAYOR:** Para los efectos de este contrato, "caso fortuito y fuerza mayor" significa un evento que escapa al control de una de las partes y el cual hace que el cumplimiento de las obligaciones contractuales de esa parte resulte imposible o impráctico en atención a las circunstancias. Esto incluye, pero no se limita, a guerras, motines, disturbios civiles, terremotos, incendios, explosión, inundación u otras condiciones climáticas adversas; huelgas, cierres empresariales u otras acciones similares. En caso fortuito o fuerza mayor, y de conformidad al artículo ochenta y seis de la LACAP, "La Contratista", previa justificación comprobada legalmente, podrá solicitar una prórroga del plazo de cumplimiento de las obligaciones objeto del presente contrato. **CLAUSULA DECIMA SEPTIMA.- INTERPRETACION DEL CONTRATO:** De conformidad con el artículo ochenta y cuatro, inciso primero y segundo de la LACAP, el Hospital se reserva la facultad de interpretar el presente contrato, de conformidad con la Constitución de la República, la LACAP, demás Legislación aplicable y los Principios Generales de Derecho Administrativo y de la forma que más convenga al interés público que se pretende satisfacer de forma directa con la prestación objeto de este instrumento,

pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere conveniente. "La Contratista" expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las instrucciones que al respecto dicte EL HOSPITAL, las cuales le serán comunicadas por medio del Titular, o quien éste designe. **CLAUSULA DECIMA OCTAVA.- PRORROGA DE CONTRATO:** Podrá prorrogarse el presente contrato si se cumplieren los requisitos establecidos en el artículo 83 de la LACAP, el cual literalmente estipula: Los contratos de suministro de bienes y los de servicios, podrán prorrogarse una sola vez, por un período igual o menor al pactado inicialmente, siempre que las condiciones del mismo permanezcan favorables a la institución y que no hubiere una mejor opción. El titular de la institución emitirá la resolución debidamente razonada y motivada para proceder a dicha prórroga. **CLAUSULA DECIMA NOVENA.- NOTIFICACIONES:** Las notificaciones entre las partes deberán hacerse por escrito y tendrá efecto a partir de su recepción en los medios electrónicos en los medios electrónicos Telefónicos/Fax, correos electrónicos o en las direcciones que a continuación se indican: "EL HOSPITAL" Final trece Avenida Sur número uno, Santa Ana; "La Contratista" Carretera Panamericana y Calle Antigua Ferrocarril, Antiguo Cuscatlán, La Libertad El Salvador, Teléfono No.2243-2678, 2243-2543.- EN FE DE LO CUAL, firmamos el presente contrato en la ciudad de Santa Ana, a los veintisiete días de febrero del año dos mil diecinueve.-

Dr. Ramón Antonio Ábrego González.
Titular.

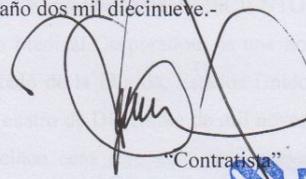
"Contratista"

HOSPITAL NACIONAL "SAN JUAN DE DIOS"
DE SANTA ANA.
EL SALVADOR.

CONTRATO No.30/2019
LICITACIÓN PÚBLICA LP No.07/2019
INSUMOS MEDICOS E INSUMOS PARA UNIDAD DIALITICA
Y MATERIAL PARA RADIOLOGIA
RESOLUCION DE ADJUDICACIÓN No.08/2019

En caso fortuito o fuerza mayor, y de conformidad al artículo ochenta y seis de la LACAP, "La Contratista", previa justificación comprobada legalmente, podrá solicitar una prórroga del plazo de cumplimiento de las obligaciones objeto del presente contrato. **CLAUSULA DECIMA SEPTIMA.- INTERPRETACION DEL CONTRATO:** De conformidad con el artículo ochenta y cuatro, inciso primero y segundo de la LACAP, el Hospital se reserva la facultad de interpretar el presente contrato, de conformidad con la Constitución de la República, la LACAP, demás Legislación aplicable y los Principios Generales de Derecho Administrativo y de la forma que más convenga al interés público que se pretende satisfacer de forma directa con la prestación objeto de este instrumento, pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere conveniente. "La Contratista" expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las instrucciones que al respecto dicte EL HOSPITAL, las cuales le serán comunicadas por medio del Titular, o quien éste designe. **CLAUSULA DECIMA OCTAVA.- PRORROGA DE CONTRATO:** Podrá prorrogarse el presente contrato si se cumplieren los requisitos establecidos en el artículo 83 de la LACAP, el cual literalmente estipula: Los contratos de suministro de bienes y los de servicios, podrán prorrogarse una sola vez, por un período igual o menor al pactado inicialmente, siempre que las condiciones del mismo permanezcan favorables a la institución y que no hubiere una mejor opción. El titular de la institución emitirá la resolución debidamente razonada y motivada para proceder a dicha prórroga. **CLAUSULA DECIMA NOVENA.- NOTIFICACIONES:** Las notificaciones entre las partes deberán hacerse por escrito y tendrá efecto a partir de su recepción en los medios electrónicos en los medios electrónicos Telefónicos/Fax, correos electrónicos o en las direcciones que a continuación se indican: "EL HOSPITAL" Final trece Avenida Sur número uno, Santa Ana; "La Contratista" Carretera Panamericana y Calle Antigua Ferrocarril, Antiguo Cuscatlán, La Libertad El Salvador, Teléfono No.2243-2678, 2243-2543.- EN FE DE LO CUAL, firmamos el presente contrato en la ciudad de Santa Ana, a los veintisiete días de febrero del año dos mil diecinueve.-


Dr. Ramón Antonio Abrego González.
Titular.



"Contratista"


NIPRO
NIPRO MEDICAL CORPORATION
SUCI EL SALVADOR